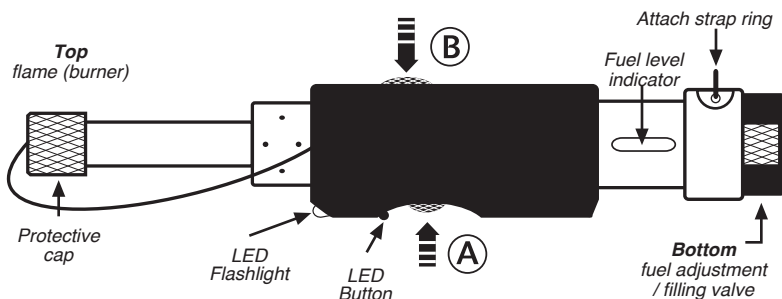




Outdoor Utility Lighter



The ergonomic design of the Zippo Outdoor Utility Lighter features a patented child-resistant safety control button (A) which, when depressed, releases and allows the ignition button (B) to engage. Note that the Outdoor Utility Lighter is pre-filled with butane fuel.

To operate:

1. Remove protective cap
2. Depress and hold safety control button (A)
3. Depress and hold the ignition button (B) to ignite and maintain flame
4. Release the ignition switch (B) to extinguish flame and stop fuel flow

Caution: Hold the device upright until the flame is fully extinguished.

Adjusting flame height:

Rotate the knob counterclockwise (+ direction) to increase the flame height and clockwise (- direction) to reduce the flame height.



Protective cap

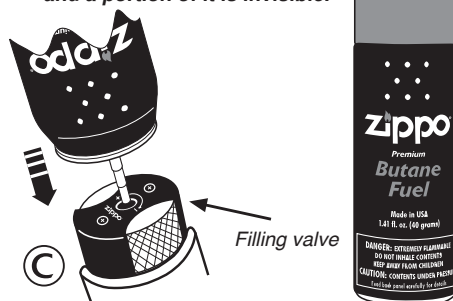
The cap is located at the top of the lighter. It protects the burner from contamination, debris, and moisture.

To use the lighter, remove the cap. The cable tethers the cap to the lighter

Do not refill near flame, heat source or sparks. Use only in well ventilated area.

To refill with butane fuel:

1. Use only a premium grade butane fuel to refill. Use of other than Zippo Premium Butane Fuel may result in damage to the filling valve and could cause clogging. Be sure to check level in the fuel indicator prior to refilling the lighter.
2. Always refill lighter as shown in figure (C) below.
3. Place butane fuel nozzle into filling valve and depress several times with firm, even pressure.
4. **Wait at least two minutes after refueling before using.**
5. **Use caution when lighter is lit. Flame is extremely hot and a portion of it is invisible.**

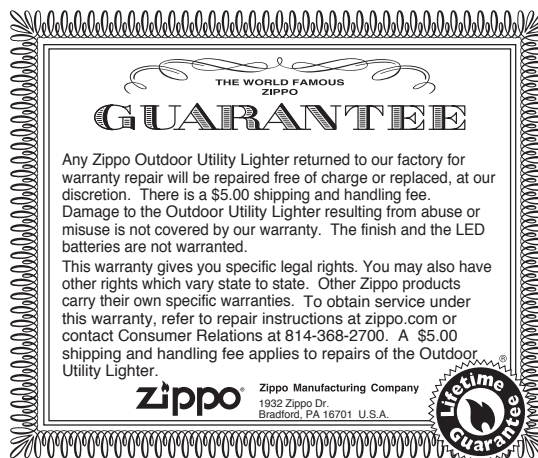


Handy Clip

Your Outdoor Utility Lighter comes with a convenient clip and strap. Attach the strap with the metal ring.

Additional Information

- Like all butane lighters, this product will not perform well at an altitude of over 10,000 feet (3,000m).
- If you have any problems with the operation of your Outdoor Utility Lighter, do not return it to the store. Instead, contact Zippo for operating tips and repair instructions. For repairs, special shipping procedures apply (due to government regulations). Shipping information can be found on zippo.com or by contacting Zippo Consumer Relations at 814-368-2700. A \$5.00 shipping and handling fee applies to repairs of the Outdoor Utility Lighter.

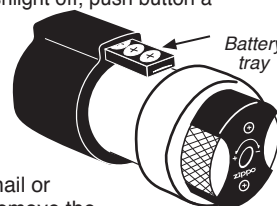


This lighter is child resistant and complies with ASTM F2201-02e1 & ISO 22702:2003 Printed in China

LED Flashlight:

Your new Outdoor Utility Lighter is equipped with a built in LED light source. The product is shipped with the battery tray for the LED light partially removed and an insulating tab in place. To activate your LED remove the tab and push the battery tray firmly into place.

1. To turn the flashlight on, push LED button once (see illustration at the top of page).
2. To turn the flashlight off, push button a second time.

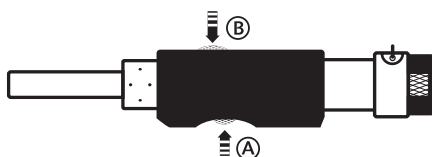


To replace the batteries:

1. Using a fingernail or implement, remove the battery tray.
2. Replace the batteries (3) with NL #LR41, or equivalent, with the positive side facing up.
3. Firmly push the tray back into original position for LED to operate.



Briquet utilitaire extérieur



La conception ergonomique du briquet utilitaire extérieur Zippo comprend un bouton de contrôle de sécurité à l'épreuve des enfants (A) qui, lorsqu'il est enfoncé, déclenche le bouton d'ignition (B). Le briquet utilitaire extérieur est déjà rempli de butane.

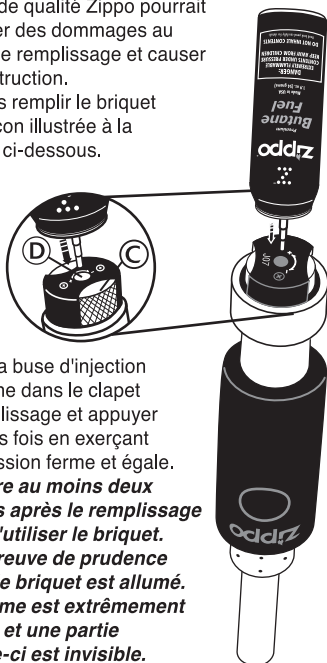
Mode d'emploi :

1. Appuyer sur le bouton de contrôle de sécurité (A) et le tenir enfoncé.
2. Appuyer sur le bouton d'ignition (B) et le tenir enfoncé pour allumer et maintenir la flamme.
3. Relâcher le bouton d'ignition (B) pour éteindre la flamme et arrêter le débit de carburant.

Mise en garde : Tenir le briquet en position verticale jusqu'à ce que la flamme soit complètement éteinte.

Pour remplir avec du butane :

1. Utiliser seulement du butane de qualité supérieure pour remplir le briquet. L'usage d'un butane autre que le butane de qualité Zippo pourrait entraîner des dommages au clapet de remplissage et causer une obstruction.
2. Toujours remplir le briquet de la façon illustrée à la figure D ci-dessous.



3. Placer la buse d'injection de butane dans le clapet de remplissage et appuyer plusieurs fois en exerçant une pression ferme et égale.
4. **Attendre au moins deux minutes après le remplissage avant d'utiliser le briquet.**
5. **Faire preuve de prudence quand le briquet est allumé. La flamme est extrêmement chaude et une partie de celle-ci est invisible.**

Réglage de la hauteur de la flamme :

Faire tourner le bouton dans le sens contraire des aiguilles d'une montre (C) (direction +) pour accroître la hauteur de la flamme et dans le sens des aiguilles d'une montre (direction -) pour réduire la hauteur de la flamme.

Ne pas remplir à proximité d'une flamme, d'une source de chaleur ou d'étincelles. Utiliser uniquement dans un endroit bien ventilé.

Renseignements additionnels

- Comme c'est le cas avec tous les briquets au butane, ce produit ne fonctionnera pas bien à une altitude supérieure à 1,500 m (5,000 pi).
- En cas de problème de fonctionnement du briquet utilitaire extérieur, ne pas le retourner au magasin. Communiquer plutôt avec Zippo pour obtenir des conseils sur le fonctionnement et des instructions de réparation. Des procédures d'expédition spéciales exigées par les règlements gouvernementaux s'appliquent pour les réparations. Visiter www.zippo.com pour obtenir des renseignements sur l'expédition ou communiquer avec le Service des relations avec la clientèle Zippo au (814) 368-2700. Des frais d'expédition et de manutention de 5,00 \$ s'appliquent aux réparations du briquet utilitaire extérieur.

Garantie

Tout briquet utilitaire extérieur Zippo retourné à notre usine pour des réparations en vertu de la garantie, dans les trois ans suivant l'achat, sera réparé sans frais ou remplacé, à notre discrétion. Notre garantie ne couvre pas les dommages au briquet utilitaire extérieur causés par un usage abusif ou une mauvaise utilisation. Le fini n'est pas couvert par la garantie.



La présente garantie vous donne des droits légaux spécifiques, qui s'ajoutent à vos droits prévus par la loi nationale. Vous pourriez aussi avoir d'autres droits qui varient selon la province. Les autres produits Zippo sont couverts par leur propre garantie spécifique. Pour obtenir un service en vertu de cette garantie, consulter les instructions de réparation au www.zippo.com ou communiquer avec le Service des relations avec la clientèle au (814) 368-2700. Des frais d'expédition et de manutention de 5,00 \$ s'appliquent aux réparations du briquet utilitaire extérieur.

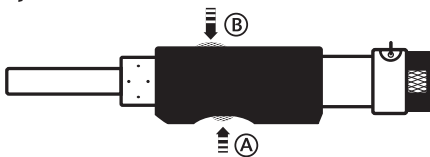
Ce briquet est à l'épreuve des enfants et est conforme aux normes ASTM F2201-02e1 et ISO 22702-2003. Imprimé en Chine



Zippo Manufacturing Company
33 Barbour Street
Bradford, PA 16701 U.S.A.



Encendedor utilitario para exteriores



El diseño robusto del Encendedor Utilitario para Exteriores de Zippo incluye un botón de control de seguridad patentado a prueba de niños (A) el cual, al oprimirse, libera y permite el accionamiento del botón de ignición (B). El Encendedor Utilitario para Exteriores viene precargado con gas butano

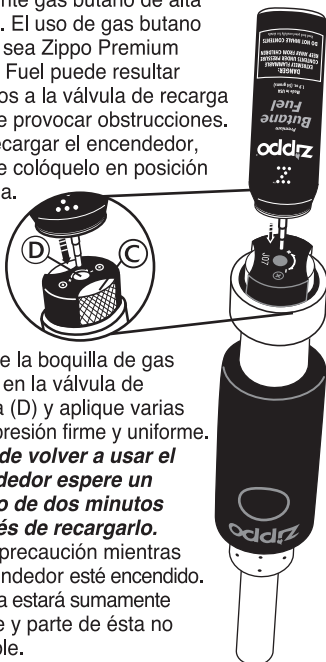
Para el accionamiento:

1. Presione y mantenga oprimido el botón de control de seguridad (A).
2. Oprima y mantenga presionado el botón de ignición (B) para encender y mantener la llama.
3. Suelte el botón de ignición (B) para apagar la llama y detener el flujo de combustible.

Precaución: Sujete el dispositivo en posición vertical hasta que la llama se haya apagado completamente.

Para recargar el gas butano:

1. Para recargar el encendedor use solamente gas butano de alta calidad. El uso de gas butano que no sea Zippo Premium Butane Fuel puede resultar en daños a la válvula de recarga y puede provocar obstrucciones.
2. Para recargar el encendedor, siempre colóquelo en posición invertida.



3. Coloque la boquilla de gas butano en la válvula de recarga (D) y aplique varias veces presión firme y uniforme.
4. **Antes de volver a usar el encendedor espere un mínimo de dos minutos después de recargarlo.**
5. Tenga precaución mientras el encendedor esté encendido. La llama estará sumamente caliente y parte de ésta no es visible.

Ajuste de la altura de la llama:

Gire a la izquierda la perilla (C) (dirección +) para aumentar la altura de la llama y a la izquierda (dirección -) para reducir la altura de la llama.

No recargar cerca de llamas, fuentes de calor o chispas. Usar solamente en áreas bien ventiladas.

Información adicional

- Al igual que todos los encendedores de butano, este producto no funcionará correctamente en altitudes mayores de 5,000 pies (1,500 m).
- Si tiene algún problema con el accionamiento de su Encendedor Utilitario para Exteriores, no lo devuelva a la tienda. En vez de ello, comuníquese con Zippo para obtener consejos de operación e instrucciones para la reparación. Para las reparaciones, aplican procedimientos especiales de envío (debido a normativas gubernamentales). Puede consultar la información de envío publicada en el sitio Web zippo.com o llamar a Servicio a Clientes de Zippo al 814-368-2700. Las reparaciones del Encendedor Utilitario para Exteriores están sujetas a una cuota de manejo y envío de \$5.00.

GARANTÍA

Cualquier Encendedor Utilitario para Exteriores Zippo devuelto a la compañía bajo garantía los tres años posteriores a la compra será reparado sin cargo o remplazado, a nuestra discreción. Los daños al Encendedor Utilitario para Exteriores, como resultado de abuso o mal uso del producto no esta cubierto por nuestra garantía. Los recubrimientos no están garantizados.

Esta garantía otorga derechos legales específicos, es adicional a sus derechos nacionales estatutarios legales. Usted puede tener también otros derechos, los cuales varían de estado en los diferentes estados. Otros productos Zippo llevan sus propias garantías específicas. Para obtener servicio bajo esta garantía, deben referirse a las instrucciones de reparación en Zippo.com o contactar a relaciones con el Consumidor en el teléfono 814-368-2700. Un cargo de \$5.00 en concepto de despacho y manejo, será aplicado a toda reparación de un Encendedor Utilitario para Exteriores.



Cumple con la norma ASTM F2201-02 & ISO 22702:2003
y es a prueba de niños Impreso en China



Zippo Manufacturing Company
33 Barbour Street
Bradford, PA 16701 U.S.A.